

McCutcheon  
and Surgeon

Office:  
Humboldt, Sask.

GARNETT  
BOLDT

Street, Phone 88  
Humboldt, Sask., Phone 78

J. Heringer,  
and Surgeon  
Humboldt, Sask.

r und Wohnung:  
des Dr. Neely. Tel. 34.

UR L. LYNCH  
College Surgeons  
cialist in  
Diseases of Women  
London, Paris and Buenos  
Aires 2 to 6 P. M.  
Building, SASKATOON  
Canadian National Station

COLLE, B. A.  
and Surgeon,  
Humboldt, Sask.

LD MCCALLUM  
AND SURGEON  
Humboldt, Sask.

WILSON  
SER, ATTORNEY,  
ARY PUBLIC.

at Lowest Rates  
r., Humboldt, Sask.

& ELDER  
Notaries Public  
Humboldt, Sask.

LD, SASK. —  
LAKE, SASK.

y To Loan  
mply Attended To

ADDELL  
LD, SASK.

g 8-Anhalt und  
Salzamerung  
erfaßt von Sägen

Auctioneer  
to call AUCTION  
ere in the Colony.  
or call for terms,  
A. MÜNSTER

DALKE  
Auctioneer—  
nd Stock Sales.  
HUMBOLDT

Red Livery Barn

ing for LAND

can sell you land  
and on the terms

ST. GREGOR.

d

arket!

e to us

lands in the

n District

& SCHINDLER

ATE, LOANS

NSURANCE

ask., Canada.

se Safe Store

erg, Proprietor

ave conducted my

and that my many

istified is proven by

patronage. That's

o elsewhere, when

you need right here

apest prices?

## Satan an der Arbeit.

In der letztwöchigen Ausgabe des St. Peters Bote haben wir unsern Lesern mitgeteilt, daß die Orangisten eine Petition in Umlauf setzen, in der sie erstens die Abschaffung der französischen Sprache in den Elementarschulen und zweitens die Abschaffung der Separatschule fordern. Die Petition wird in der ganzen Provinz zirkuliert und soll von den Katholikenseinden unterzeichnet werden. Hierauf wird sie an den Premierminister eingesandt.

Daß die tollwütigen Orangisten einen regelrechten Entrechtungskampf gegen die Katholiken einleiten haben, zeigt das Begleitschreiben das der Petition beigelegt ist. Wenn unsere Regierung diesen orangistischen Fanatikern und staatsgefährlichen Unruhegeistern nicht bald das Handwerk legt, dann werden sie einen wahren Kulturkampf für die Provinz heraufbeschwören. Den Kulturkampf im Kleinen haben diese Söldlinge der Loge sowie schon entzucht.

Damit unsere Leser sehen mögen, wie weit der Kampf bereits entbrannt ist, drucken wir hier die beiden in Umlauf gesetzten orangistischen Schriftstücke wortwörtlich ab:

### Das Begleitschreiben:

## Anti Separate School Campaign

OXBOW, SASK., Sept. 27th, 1920

DEAR SIR,

As you are aware, at the School Trustees' Convention held in Moose Jaw in the month of February last, a strong resolution was passed with reference to the abolition of Separate Schools. On making inquiry it is believed that the Government would be influenced by a strong petition from the various school districts along this line. I am enclosing herewith form of petition, and shall be glad if you will kindly have same signed by British subjects over 21 in your district, and returned to me as early as possible, so that we may present them to the Premier sometime about the end of November.

Yours sincerely,

S. R. WALLACE,

Campaign Manager.

### Die Petition:

## Petition re Separate Schools

To the Honorable W. M. Martin, Premier  
of the Province of Saskatchewan.

THE PETITION OF THE UNDERSIGNED  
PROVINCIAL ELECTORS RESIDING IN

School District No. ....

..... SASKATCHEWAN.

Sheweth:-

1. THAT the French language has no official status in the Province of Saskatchewan, and in our opinion same should be absolutely eliminated either as a medium of instruction or a subject of study in our Primary schools.

2. THAT as the great war has now ended, we believe the time is now ripe to consolidate all classes in the Province in one undivided whole.

3. THAT that consolidation can be better achieved through the union of the children in the Province than in any other manner, and we believe this unification is absolutely impossible so long as separate schools exist.

4. THAT separate schools are well known to be a disintegrating force in the Province and retard education, especially in the higher grades.

5. THAT separate schools are found to be burdensome to the tax-payer, not only of the separate school district but of the public school district where such separate schools are in operation resulting in a lower grade of teacher and poor equipment in both public and separate schools.

6. Your petitioners believe that the Eastern Provinces of this Dominion have absolutely no right to formulate any educational system for the Western Province, and that strict independent autonomy in this respect should be insisted upon.

7. THAT we are of the opinion that this important matter should be considered outside the range of party politics.

YOUR PETITIONERS THEREFORE DEMAND  
THAT the Legislative Assembly of the Province  
of Saskatchewan shall so amend the School Act to  
give effect to:

(1) The abolition of the use of French language  
either as a medium of instruction or a subject of  
study in the Primary Schools.

(2) The abolition of all Separate Schools in the  
Province.

AND WE RESPECTIVELY DECLARE THAT  
we are qualified voters for the return of a number  
of the Legislative Assembly of the Province of  
Saskatchewan, and have signed this petition with  
full knowledge of its contents.

NAMES

NAMES

### THE STEADY SUBSCRIBER.

How dear to my heart is the steady subscriber,  
Who pays in advance at the birth of each year;  
Who lays down his money and offers it gladly,  
And casts 'round the office a halo of cheer!  
Who never says "Stop it; I cannot afford it!"  
Or, "I'm getting more papers than I can read!"  
But always says, "Send it; the family all like it—  
In fact, we think it a household need!"  
How welcome he is when he steps in the sanctum!  
How he makes our hearts throb! How he makes our hearts dance!  
We outwardly thank him—we inwardly bless him—  
The steady subscriber who pays in advance.

### Laden zu verpachten,

40x60 groß, gut gebaut, in dem  
blühenden deutschen kath. Stadchen  
Bruno in der St. Peters Kolonie.  
Nähere Auskunft: J. B. Ludwig,  
Box 133, Phone 81, Bruno, Sask.

### GENERAL TINSMITHING

Furnace Work

Tanks and Eave troughing  
a specialty

We also do Picture Framing

Bieker's Tin Shop

LENORA LAKE -- SASK.

### Kalender 1921 Kalender

Wir haben soeben eine Sendung  
der beliebten **Wanderer Ka-**  
**lender** für das Jahr 1921 er-  
halten. Derselbe ist dieses Jahr  
ebenfalls reichhaltig an schönen, gu-  
ten katholischen Erzählungen wie  
vor dem Kriege. Unsere Leser  
wird es freuen, daß sie ihren Ka-  
lender jetzt wieder vom St. Peters  
Bote beziehen können, wie dies der  
Fall war vor dem Kriege. Preis  
des Kalenders portofrei 50 Cents.

St. Peters Bote, Münster, Sask.

### Advertise in the St. Peters Bote!

McNAB  
FLOUR MILLS  
LTD.  
HUMBOLDT, SASK.



Beginnend mit dem Mahlen des neuen Getreides  
werden wir wieder **vier Sorten von Mehl**  
herstellen, gerade wie bevor dem Kriege.

Weizen wird in Tausch genommen für irgend-  
welche Sorte von Mehl, gerade wie früher auch,  
vorausgesetzt es ist No. 1, 2, oder 3 Northern.  
**McNab Flour Mills, Ltd., HUMBOLDT.**

## Canadian National Railways

GRAND TRUNK PACIFIC RAILWAY

## WINTER TRAVEL

### PACIFIC COAST EASTERN CANADA

The moderate climate of the Coast  
in Your "Old Home Town." The  
old friends are preparing good  
things for you, and the Canadian  
National is prepared to give you  
good service.

### THE OLD COUNTRY

If you are planning a trip across the seas to the "Old Land," consult  
our Agents, who are prepared to furnish complete lists of sailings,  
furnish passports and make reservations.

WHETHER DESTINED EAST OR WEST TRAVEL "THE NATIONAL  
WAY." OUR AGENTS WILL ASSIST YOU IN ARRANGING YOUR  
TRIP, SECURE YOUR BERTHS, AND FURNISH ALL INFORMATION.

### MODERN EQUIPMENT

Standard, tourist and colonist sleeping cars, dining cars and observa-  
tion cars on all through trains.

Apply to any Agent for Illustrated Literature and full details, or write  
W. STAPLETON, District Passenger Agent, Saskatoon, Sask.

### OPTIONAL ROUTES AND CIRCUIT TOURS

**Ford**

THE UNIVERSAL CAR

Es war nicht nur die Herstellung und der Verkauf eines au-  
ten Autos, was Ford an die Spitze der Automobilwelt stellte.  
Seine führende Stelle hat er sich erworben und hat sie sich  
durch den Umstand, daß es jedem Ford Besitzer möglich ist,  
Reparaturteile jederzeit schnell und billig zu erhalten.

Ihr Auto hat eine lange, anstrengende Sommerfahrt durch-  
gemacht und sollte nun einer gründlichen Reparatur unter-  
zogen werden. Der geeignetste Platz um diese Arbeit vor-  
nehmen zu lassen ist die Garage, wo Sie Ihr Auto kaufen.  
Wir benutzen nur echte Ford Reparaturteile, und garantieren  
Zufriedenstellende Arbeit, oder keine Bezahlung für dieselbe.  
Sprechen Sie bei uns vor, wir werden die Sache befragen.

Laßt uns Ihre Storage-Batteries  
aufbewahren während des Winters.

**J. G. YOERGER**

FORD AND MCLAUGHLIN DEALER  
PHONE 77 -- HUMBOLDT, SASK.

## Bekanntmachung.

Da die Preise allgemein sinken, sehen wir uns veranlaßt auch die  
unserigen herabzusetzen, um unseren Kunden gerecht zu werden. Wir  
finden, daß wenn wir unsere Vorräte an den untenfolgenden Waren  
jetzt einkaufen würden, kämen sie zum Verkauf zu den folgenden  
reduzierten Preisen:

Kappen für Herren u. Knaben 15% Carigans u. Filzhüte ..... 10%  
Macinaw Röcke ..... 15% Lederschuhe ..... 15%  
Sweaters ..... 10% Männer Heberhemden ..... 10%  
Gummischuhe u. Heberschuhe 10% Unterwäsche ..... 10%

Wir verkaufen auch Kaffee und Tee zu niedrigeren Preisen,  
Zucker und Mehl bedeutend billiger. Bei näherer Prüfung werden  
Sie finden, daß wir alle Artikel die wir führen, billig verkaufen.  
Macht einen Besuch in unserem Laden! Bei diesen Preisen werden  
unsere Vorräte nicht lange anhalten.

Auf einen stets besseren und g. Efferen Gef. jähtgang hoffend,

**St. Gregor Grain Growers' Assoc., Ltd.**

## Einige Vorschläge für

## Weihnachts-Geschenke!

Unser vollständiger Vorrat von Weihnachtswaren ist nun  
ausgestellt und wir erlauben uns die folgenden Artikel zu  
empfehlen als geeignete Geschenke:

französl. Ivory Garnituren (alle gestempelt) \$7.00 bis 20.00  
Eastman's Kodaks, die neuesten Modelle, 2.00 45.00  
Manicure Garnituren, komplett 4.00 15.00  
Djess Parfüms u. Toilettenwasser, Carten 3.00 10.00  
Kerall Weihnachts Schreibmaterial 1.00 10.00  
Kerall Weihnachts Chokoladen in Weihnachts-Cartons.  
Cigarren in Weihnachts-Kistchen (Standard Sorten)  
Raucher Garnituren, von \$2.00 bis 15.00  
Damen Handtaschen u. Geldbörsen, 3.00 18.00  
Waterman's Füllfederhalter, 2.50 8.00  
Parker's "Lucy Curve" Füllfederhalter, 2.50 5.00  
Floor Lampen, 40.00 85.00  
Porzellan-Garnituren, Servier-Platten, Messing-Artikel.

### für die Kinder

Wir sind stolz darauf, die reichhaltigste Auswahl zu bieten  
in Weihnachts-Büchern, Bilderbüchern, Mal-Garnituren,  
Annuaire für Knaben u. Mädchen, Puppen, Spielfachen etc.

**THE REXALL DRUG STORE, HUMBOLDT**  
O. E. BARBER, Successor to G. R. WATSON.

Senden Sie uns Ihre Post-Bestellungen. Sie werden prompt befolgt.

## Wahres Glück im Kloster

Der hl. Bernhard schreibt: „E heiliger, reiner,  
unbefleckter Lebensstand, in welchem der Mensch  
reiner lebt, fester steht, leichter wieder aufsteht,  
behutamer wandert, häufiger betet und Gnaden  
empfängt, sicherer ruht, unverwundlicher stirbt,  
schneller gerichtet wird und reicheren Lohn erhält!“

Lieber Leser! Denken einmal ernstlich nach  
über diesen Ausspruch eines Seligen, der selbst  
Erbenmann war und aus Erfahrung sprechen  
konnte.

## Katholische Jünglinge und Junge Männer

welche Gott dienen möchten durch ein frommes  
Leben als Zarenbrüder im Benediktiner Orden,  
finden im St. Peters Kloster zu Münster  
herzliche Aufnahme. Sie werden in ihrem Berufs-  
den sicheren Weg zu ihrem zeitlichen und ewigen  
Glück finden.

Gefuche um Aufnahme richtet man an

Rt. Rev. Abbot MICHAEL OTT, O.S.B.,  
ST. PETER'S ABBEY,

MÜNSTER, SASK.  
CANADA